

## In diesem Heft

### Titel

- Nelson Mandela – eine Huldigung ..... 84  
 Wie der ANC das Vermächtnis seines  
 übergroßen Gründers ruiniert ..... 90

### Deutschland

- Panorama:** Olympische Spiele ohne Gauck /  
 CDU-Politiker fordern mehr Basisbeteiligung /  
 Marine hat Nachwuchssorgen ..... 17  
**Europa:** Wie Kanzlerin Angela Merkel  
 Oppositionspolitiker Vitali Klitschko zum  
 starken Mann der Ukraine machen will ..... 22  
**CSU:** Im SPIEGEL-Gespräch beklagt Bayerns  
 Ministerpräsident Horst Seehofer das schlechte  
 Verhältnis von Politik und Medien ..... 26  
**Verteidigung:** Durch den Egoismus der  
 Nationalstaaten gehen in der europäischen  
 Rüstungspolitik Milliarden verloren ..... 30  
**Union:** Die Wandlung des hessischen  
 Ministerpräsidenten Volker Bouffier ..... 34  
**Stuttgart 21:** E-Mails von Stefan Mappus  
 geben Einblick in die Vorgeschichte des  
 brutalen Schlossgarten-Einsatzes ..... 36  
**Karrieren:** Ex-BDI-Chef Hans-Olaf Henkel  
 liebäugelt mit der Euro-kritischen Partei AfD ... 37  
**Organvergabe:** Im Prozess gegen einen  
 Transplanteur sagt eine Patientin aus, deren  
 Laborwerte der Arzt manipuliert haben soll ... 38  
**Kommentar:** Steht der Prozess gegen  
 Christian Wulff kurz vor dem Ende? ..... 42  
**Flüchtlinge:** Ein neues Abkommen erlaubt  
 es der EU, Asylbewerber aus  
 aller Welt in die Türkei zu schicken ..... 43  
**Arbeitsrecht:** Ein Arbeitgeber hält  
 eine Bewerberin für zu dick – steht ihr  
 eine Entschädigung zu? ..... 44  
**Bildung:** Der Lehrerprüfer Wulf Homeier  
 über den Sinn von Leistungstests ..... 46  
**Justiz:** Personeller Notstand an den Gerichten 47  
**Familien:** Verliert ein Tönnies-Erbe wegen einer  
 plagierten Diplomarbeit seine Firmenanteile? 48  
**Arbeitsmarkt:** Deutschland scheitert beim  
 Werben um gutausgebildete Migranten ..... 49

### Gesellschaft

- Szene:** Maßanzüge für frierende Hühner / Wie  
 Obdachlose das Adventsgeschäft nutzen ..... 52  
 Eine Meldung und ihre Geschichte – eine Frau  
 aus Stuttgart heiratet einen Unbekannten ..... 53  
**Neuanfänge:** Ein früherer FDP-Bundestags-  
 abgeordneter versucht ein neues Leben ..... 54  
**Ortstermin:** In Altenburg tagt das  
 Internationale Skatgericht ..... 62

### Wirtschaft

- Trends:** Investoren verkaufen Karstadt-Häuser /  
 Lufthansa-Aufsichtsräte kritisieren Vorstand ... 64  
**Finanzmärkte:** Die Macht der Mega-Banken ... 66  
 Regierungsberater Daniel Zimmer fordert  
 schärferes Vorgehen gegen Finanzkartelle ..... 68  
**Lobbyisten:** Finanzaffäre beim  
 CDU-nahen Wirtschaftsrat ..... 72  
**Autoindustrie:** US-Geschäft von VW schwächt 74  
**Konsum:** Renaissance der deutschen  
 Luxus-Manufakturen ..... 76  
**Finanzen:** Die Schuldenallianz  
 der Ministerpräsidenten ..... 78  
**Stadtplanung:** Technologiekonzerne  
 propagieren die voll vernetzte Metropole ..... 80  
**Internet:** Unternehmeraufstand gegen das  
 Bewertungsportal Yelp ..... 81

### Ausland

- Panorama:** Großbritanniens Premier Cameron  
 buckelt vor den Chinesen / Mexikos Drogen-  
 kartelle investieren in Geschäfte mit Erz ..... 82



Klitschko, Westerwelle

## Kampf um die Ukraine

Die letzte Runde im Ringen um Einflusszonen in Osteuropa hat Moskau gewonnen: Die Ukraine will sich vorerst der EU nicht annähern. Doch Angela Merkel gibt den Machtkampf nicht verloren. Mit deutscher Hilfe soll der Boxer Vitali Klitschko das Land Richtung Westen führen ..... 22

Wie bei der Revolution 2004 protestieren wieder Hunderttausende in Kiew. Sie fordern Neuwahlen und einen Westkurs. Doch die Regierung bleibt hart – und droht mit Gewalt ..... 94

Polens Ex-Präsident Aleksander Kwaśniewski hat im Auftrag der EU mit der Ukraine über eine Assoziierung verhandelt. Im SPIEGEL-Gespräch kritisiert er, Brüssel habe Russlands Widerstand unterschätzt ..... 96

## Unter Kartellbrüdern

Seite 66

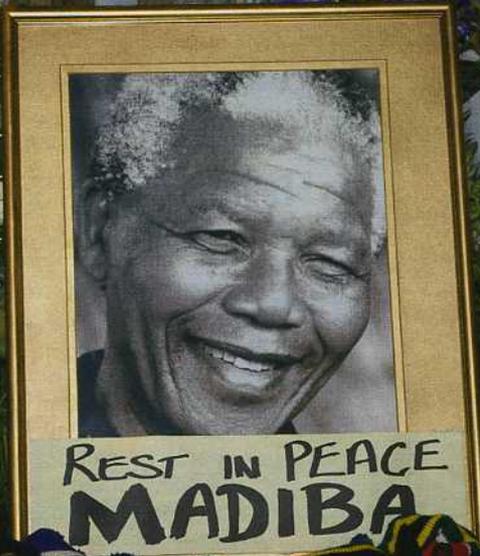
Ein Dutzend Investmentbanken manipuliert die Preise an den globalen Finanzmärkten, Aufseher in den USA und Europa verhängen hohe Strafen. Für die Deutsche Bank und ihre Führung könnte sich das bitter rächen.



## Der große Stille

Seite 154

Der Schauspieler Matthias Brandt ist ein Spätzünder. Als ihn das Fernsehen entdeckte, war er bereits Anfang vierzig. Zum TV-Star wurde Brandt als Kommissar im „Polizeiruf 110“, wo er durch sein minimalistisches Spiel beeindruckt. Im SPIEGEL-Gespräch erzählt er von seinem Blick fürs Skurrile und erklärt, warum ihm Verlierer schon immer näher waren als Gewinner.



Trauerplakat in Südafrika

## Ein großes Leben

Seite 84

Weltweit trauern Bewunderer um Nelson Mandela, der einst die Apartheid besiegte und das moderne Südafrika schuf. Der Mann, den sie daheim „Madiba“ nannten, hatte ein großes Leben – mit Triumphen und Tragödien.

## Die späten Mütter

Seite 148

Frauen versuchen, ihre biologische Uhr zurückzudrehen, indem sie Eizellen für eine spätere künstliche Befruchtung einfrieren lassen. Doch bis zu welchem Alter ist eine Schwangerschaft medizinisch vertretbar?

## Hans Küng und der Papst

Seite 120

Er kämpfte lange gegen den Reformstau im Vatikan und verlor seine Lehr-erlaubnis. Hans Küng spürt jedoch einen „katholischen Frühling“, seit Franziskus herrscht. Der Papst habe einen „Paradigmenwechsel“ vollzogen.

## Das Projekt Rache

Seite 116

Die brutale Vergewaltigung einer jungen Frau in einem Bus in Delhi vor einem Jahr zeigte der Welt: Frauen in Indien sind besonders oft der Gewalt und der Verachtung von Männern ausgesetzt. Ein indischer Filmproduzent bringt jetzt einen Film ins Kino, der das Land aufrütteln soll. Sein Titel: „Kill the Rapist?“ Soll man Vergewaltiger töten?

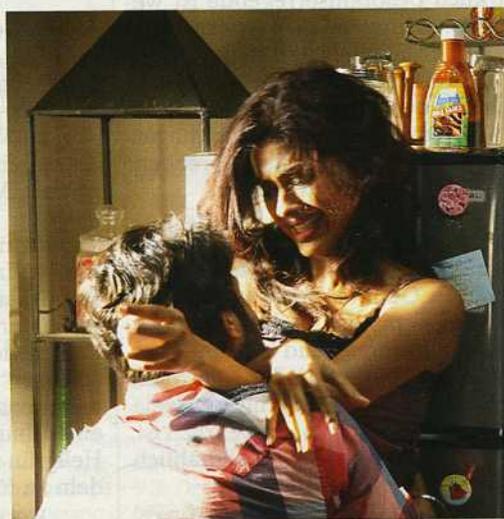


FOTO24 / BETTY IMAGES

**Ukraine:** Machtprobe in Kiew ..... 94  
**SPIEGEL-Gespräch** mit Polens Ex-Präsident Aleksander Kwaśniewski über die Entfremdung zwischen der Ukraine und der EU ..... 96  
**Thailand:** Kampf um die Zukunft des Landes 100  
**USA:** New York plant für den Klimawandel, North Carolina ignoriert ihn per Gesetz ..... 104  
**Global Village:** Warum Radio Vatikan mit Papst Franziskus mehr Arbeit hat ..... 110

### Kultur

**Szene:** „Liebes Leben“ – der neue Erzählband von Nobelpreisträgerin Alice Munro / Das Lebenswerk von Liedermacher Reinhard Mey wird mit einer üppigen CD-Box gefeiert ..... 114  
**Kino:** Ein Film über Vergewaltiger soll Indien aufrütteln ..... 116  
**Religion:** SPIEGEL-Gespräch mit dem Theologen Hans Küng über die Revolution im Vatikan und sein eigenes nahes Ende ..... 120  
**Bestseller** ..... 124  
**Essay:** Warum die Große Koalition so gut zu Deutschland passt – und trotzdem problematisch ist ..... 126  
**Theater:** David Grossmans bewegende Totenklage „Aus der Zeit fallen“ in Berlin ... 130  
**Pop-Kritik:** Das großartige Debüt des Berliner Rappers Grim104 ..... 132

### Sport

**Szene:** Kameruns Nationalcoach Volker Finke über die WM-Auslosung ..... 135  
**Olympia:** Der schwule Eissprinter Blake Skjellerup will bei den Winterspielen in Sotschi die russische Regierung provozieren ..... 136  
**Fußball:** Pep Guardiola verändert das deutsche Verständnis vom Spiel ..... 138

### Wissenschaft · Technik

**Prisma:** E-Zigaretten verstärken Nikotinsucht / Forscher unterstützen Geschlechterklischees 140  
**Fischerei:** Warum es Scholle, Dorsch und Hering wieder überraschend gutgeht ..... 142  
**Ernährung:** Jodsalz macht intelligent ..... 146  
**Medizin:** Ist es vertretbar, Eizellen für eine späte Schwangerschaft einfrieren zu lassen? 148  
**Bestattungstechnik:** Kampf der Krematorien 151

### Medien

**Trends:** Stefan Aust wird „Welt“-Herausgeber / TV-Produzenten fordern Gebührenanteil ..... 153  
**Schauspieler:** SPIEGEL-Gespräch mit Matthias Brandt über die Kunst des Scheiterns ..... 154  
**Presse:** Fragwürdige Ermittlungen gegen Münchner TV-Redakteur ..... 157

**Briefe** ..... 10  
**Impressum, Leserservice** ..... 158  
**Register** ..... 160  
**Personalien** ..... 162  
**Hohlspiegel / Rückspiegel** ..... 164

Titelbild: Foto Greg Bartley / Camera Press / Picture Press  
 Wegweiser für Informanten: [www.spiegel.de/briefkasten](http://www.spiegel.de/briefkasten)

## Absolute Spitze

Deutschlands Studenten haben hervorragende Zukunftschancen – und sind trotzdem unentspannt. Außerdem im UniSPIEGEL: der harte Kampf um die Master-Plätze.

